

## 書中包育台灣心 舊書價值再生回饋鄉里

北美洲台灣婦女會《舊書價值再生、回饋鄉里、贈書計劃小組》(以下簡稱「贈書小組」)自2004年5月成立至2008年5月底為止,四年來已經運送10萬本兒童美語本到台灣,免費發給各地鄉鎮以及小學圖書館,包括教育部資料館以及台中文化局在內,計有100多個公立單位收到贈書,幫助受贈書之各地的圖書館節省購書費用。據說,台灣所圖書館平均每年購買外文書籍的預算只有兩萬元台幣左右,約合美金600元,這筆經費只能買到數10本的外文書籍,所以對於婦女會每批1,000多本的贈書,甚為歡迎與珍惜,進而有效地運用,幫助台灣學童,提高學習英語興趣。

美國各大公立圖書館下架的兒童書本,仍如新本,如能將舊書運回台灣再用,可以回饋鄉里,幫助台灣學童,學習英美語文。北美洲台灣婦女會會長賴淑娟女士有鑑於此,於2004年5月成立「贈書小組」,利用自己家裡的車房開始運作。之後,姜瑞香女士也加入成為書源負責人,從此開始分工合作,由賴女士擔任總指揮,姜女士負責書籍來源工作。他們到美國各公立圖書館,

心深入耕耘,與館內負責人員,培養出深厚友誼,圖書館一有下架書本,她優先得到通知。

「贈書小組」資源有限,一切運作仍在賴淑娟女士家裡的車房執行,酷暑寒冬,志工雪地包書,熱情不減,成立4年來,贈書運作持續成長,受贈書之惠的圖書館,遍佈台灣全國各地。

圖書館下架書本,爭取單位甚多,為了尋求長期性的支持以及固定源源不斷的書源,「贈書小組」與書源圖書館建立了互惠回饋的雙邊關係。主要方案是「贈書小組」到圖書館做義工回饋、應邀在圖書館內舉辦「台灣日 Taiwan Day」,或者作櫥窗展示台灣文物,應邀為圖書館兒童部小孩述說台灣故事等,這些活動有助於提高圖書館的能見度,也可以幫自己的母親國做些國民外交的工作,所以是個雙贏的活動。

「贈書小組」負責人及志工,常回台灣訪問受贈書之惠的圖書館,深入瞭解贈書使用的效果。筆者曾實地採訪台灣各地接受贈書之單位,先後以《募集英文書籍、回饋台灣鄉里》、《以有限的生命、做無限的奉獻: NATWA 贈書愛心在宜蘭開花結果》,以及《春風化雨:

NATWA 贈書愛心,嘉惠台灣學童》等為題,將採訪結果,刊登於美國各大華文報紙。

「贈書小組」舊書價值再生計劃以及收書經驗,深深受到國際的重視,曾應邀到美國圖書館協會大會以及國際圖書館協會大會展示海報,分享收書經驗。

北美洲台灣婦女會「贈書小組」在負責成員以及許多志工與鄉親們的人力和財力支持下,成果相當豐碩。俗語說「書中包(自)有顏如玉」、「書中包有黃金屋」,但是在熱忱的志工心目中「書中包有台灣心」,把一顆愛台灣的心,包在書中,遠渡重洋,隨著贈書帶到母親台灣每個角落,滋潤台灣學童學習英美語言之心靈,看到他(她)們利用婦女會贈書動習英文的饒頭、讚到他(她)們如雪片飛來的謝函與感謝狀,內心深處,感到無比的欣慰。

回台訪問台灣各地圖書館,目睹《北美洲台灣婦女會》大字名牌,屹立在每所有接受贈書之圖書館內的醒目之處,多年旅居海外之心,頭有如歸之感。在這個過程中,大家也深深地懷念著一位深愛台灣的年輕志工楊傑茂小弟

(Keimay Yang),他是「贈書小組」書源負責人姜瑞香的愛子,Keimay 為「贈書小組」付出甚多,可惜英年早逝,「贈書小組」痛失一位知音與夥伴,祈禱他在天之靈,平靜安息。

謹此祝賀「贈書小組」達到贈書10萬冊的里程碑,同時也對美國各大公立圖書館和鄉親們的長期支持與捐獻致至誠的謝忱以及對「贈書小組」與志工們無私的奉獻,致崇高的敬意!

附註:

(1)「贈書小組」網站: <http://members.aol.com/centkent/bookproject/index.htm>

(2)每批贈書運費約需\$600,有意捐贈全額或者半額運輸費的熱心人士,或者有意加入包書行列的熱心志工,請與賴淑娟女士聯絡: jin214@aol.com。

(3)有意捐出兒童繪本的熱心人士,請將書本送至下列兩個收書站:北澤西「鑫鑫超市」以及紐約市皇后區「台灣會館」。

(大紐約區海外台灣人筆會  
柯金貞/文)